

Berner Wochenchronik

Objektyp: **Group**

Zeitschrift: **Die Berner Woche in Wort und Bild : ein Blatt für heimatliche Art und Kunst**

Band (Jahr): **11 (1921)**

Heft 21

PDF erstellt am: **11.08.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Hinder wellem Rät?

(Zürcher Dialekt.)

Näime stahd es Hüslü.
Hinder wellem Rät?
Rüeft: „Was witt di hütne?
Chumm es Rüngli inel!
Hä scho Platz für di,
Wo d' chafsch glückli si.“
Hinder wellem Rät
Stahd ächt nu das Hüslü?

Näime brännt es Fürtli,
Hinder wellem Rät?
Winkt: „Was witt go früre,
Chumm, i will der füre,
Hä grad Holz für di,
Chafsch so glückli si.“
Hinder wellem Rät
Brännt ächt nu das Fürtli?

Näime lüt' es Glöggli.
Hinder wellem Rät?
Singt und winkt mer: „Weidli!
Weiß e hübsches Mättli,
Grad we gmacht für di.
Chöntsch so glückli si.“
Hinder wellem Rät
Lüt' ächt nu das Glöggli?

Ernst Eichmann.



Mai-Idylle. — Nach einer Photographie.



Zölle, Preise, Löhne, Lebenskosten.

Die Zolltariffkommission des Nationalrates beantragte den Räten, sämtliche vom Bundesrat bisher verfügten Einfuhrbeschränkungen zu genehmigen. Das Ausland ist nicht erfreut über solche Beschlüsse; die Frankfurter Zeitung beklagt sich, die Schweiz sperre ihre Grenze nur gegen Norden. Zugleich aber kommt die Antwort auf unsere Politik auch aus dem Süden.

Nach der erfolgten Kündigung des italienisch-schweizerischen Handelsvertrages durch die Schweiz hat die italienische Regierung, wie der „Popolo Romano“ meldet, in Bern eine Verlängerung der bisher in Kraft bestehenden Bestimmungen beantragt. Gleichzeitig wandte sich die italienische Regierung an die Handelskammern, um Angaben für die Gegenvorschläge auf den provisorischen Tarif der Schweiz zu erhalten.

Die Verhandlungen über die Neugestaltung der Zollverhältnisse zwischen der Schweiz und Spanien sind noch in vollem Gange. Spanien macht einigermaßen Schwierigkeiten infolge der von der Schweiz vorgenommenen Beschränkung der Weineinfuhr. Es ist jedoch noch nicht abgeklärt, ob und in welchem Umfange Spanien seine neuen, erhöhten Zölle gegenüber der Schweiz zur Anwendung bringen wird.

In welcher Weise man uns aber praktisch antworten wird, zeigt das Verhalten Spaniens in der Behandlung der Einfuhr. Das Madrider Amtsblatt veröffentlicht ein Dekret, durch das die neuen Zolltarife festgesetzt werden, die übrigens unzweideutig protektionistischen Charakter haben. Als Motive für die Zolltarifreform werden angeführt die ausländische Konkurrenz, die Wirkungen der Valuta gewisser Länder und der Kampf gegen die Prohibitivmaßnahmen, die gegen die spanische Weinproduktion getroffen worden sind. Das Dekret enthält auch Einfuhrverbote für zahlreiche Artikel. Die Zollansätze sind im allgemeinen beträchtlich erhöht worden, die Maximumtarife haben oft prohibitiven Charakter. Die Zollrevision gibt in der Presse Anlaß zu lebhaften Auseinandersetzungen.

Natürlich, gleich wie bei uns. Wir haben uns gestritten, haben die Einfuhr unterbunden und verwundern uns, wenn unsere Ausfuhr unterbunden wird. Gegenwärtig droht unseren Schokoladenfabriken die Katastrophe, weil das letzte Abnehmerland, England, zu sperren droht. Da dämmert denn da und dort die Einsicht.

Unter dem Titel „Fort mit den Schutzzöllen!“ schreibt der „Courrier“, das Blatt für Handel und Industrie:

„Der Schutz Zoll ist für ein Land wie die Schweiz gar nichts anderes, als der Bringer unerträglicher Kosten in der Lebenshaltung. Die Agrarprodukte werden ins Ungemessene steigen und zudem wird die Kaufkraft der Bevölkerung unheimlich abnehmen. In der letzten Auswirkung werden aber auch die Befürworter des Schutz zolles in der Schweiz, nämlich die Bauern, ihre hohen Preise nicht mehr halten können. Und das Palliativmittel „Schutz Zoll“ hat uns von der Krisis nicht erlöst, sondern dieselbe verlängert.“

Unterdessen dauern die aus gegenseitiger Sperre entstandene Arbeitslosigkeit, Notstandsarbeiten, Not und Entbehrung und unproduktive Ausgaben der Gemeinden fort. In Bern beträgt die Zahl der Arbeitslosen heute 985. Davon erhält

kaum die Hälfte die Arbeitslosenunterstützung. Die sozialdemokratische Stadtratsfraktion beschloß in ihrer gestrigen Sitzung, mit aller Energie für die Bekämpfung der Krise durch neue vermehrte Notstandsarbeiten einzutreten. Einzelne dringende Projekte sollen innert 14 Tagen dem Stadtrat vorgelegt werden. Man wird mit einem weiteren Steigen der Arbeitslosigkeit rechnen müssen, die nun auch auf die Textilindustrie übergreift. Der Stadtrat hat in der Sitzung vom nächsten Freitag zur Lage Stellung zu nehmen.

Langsam sinken die Lebenskosten. Der Obereingadiner Metzgermeisterverband z. B. beschloß eine weitere Fleischpreisreduktion von 40 Rp. per Kilo Siedefleisch und 20 Rp. auf Bratfleisch. In einer Eingabe an die Regierung fordert er die Freigabe des Schlachtviehimportes aus Italien, in welchem Begehren er von der Hotellerie und einigen Gemeinden unterstützt wird.

Mit Spannung ist die Indexziffer des B. S. K. für den 1. Mai erwartet worden, denn man wußte, daß sie einen merklichen Rückgang bringen werde. Er hat sich eingestellt, und zwar in einem Maß, wie man es nicht erhofft hatte. Er beträgt 196 Franken. Ausgaben der sog. Normalfamilie: 1. April 1921 Fr. 2460; 1. Mai 1921 Fr. 2264; somit weniger 196 Franken.

Nebenbei nehmen die Lohnkämpfe ihren Fortgang. Das in Zürich tagende Schiedsgericht hat nach Anhörung der beiderseitigen Parteistandpunkte und gepflogener Beratung im Lohnkonflikt des schweizerischen Schreinergerwerbes das Begehren des Holzarbeiterverbandes, das auf eine neue Lohnerhöhung von 20 Rappen pro Stunde lautete, als unbegründet abgewiesen und die Gegenforderung des Meisterverbandes auf Lohnreduktion in der gleichen Höhe im Umfange von 10 Rp. pro Stunde gutgeheißen. Diese Lohnreduktion tritt in Kraft vier Wochen nach Fällung des Schiedspruches. Die Kosten des schiedsgerichtlichen Verfahrens fallen zu drei Vierteln zu Lasten der Arbeiter und ein Viertel zu Lasten der Meister.

Nach einer Meldung aus Genf wird die Schweiz in der nächsten Völkerbundsversammlung wiederum durch die Herren Motta, Usteri und Ador vertreten sein.

Eine von Nationalrat de Rabours eingereichte Anfrage betreffend angebliche überflüssige Uniformvorräte, beantwortet der Bundesrat durch die Feststellung, daß die eidgenössischen Zeughäuser über 268,000 Waffenröcke und 666,000 Militärhosen verfügen. Diese Vorräte bilden die geforderte Reserve und dürfen nicht vermindert werden.

Einen interessanten Rechtsentscheid hat das schweiz. Bundesgericht gefällt. Eine Baslerfirma vermietete ein bereits vermietetes Verkaufslokal weiter, wogegen der alte Mieter den Schutz der Mieterverordnung anrief. Darauf klagte der neue Mieter auf Schadenersatz, weil er das gemietete Lokal nicht beziehen konnte, und erhielt Fr. 8000 zugesprochen.

Die Versicherungskasse des eidg. Personals hat auf den Vorschlag der Abteilungen und Departemente im abgelaufenen Monat April nicht weniger als 400 Bundesfunktionäre in den Ruhestand aufgenommen. Eine weitere Anzahl wird wahrscheinlich noch im Laufe dieses Monats folgen. Im Juni wird sodann ein Verzeichnis der beständigen, neuernannten und der pensionierten Beamten und Angestellten des Bundes veröffentlicht werden.

Am 6. Juni wird die ordentliche Junisession der Bundesversammlung beginnen, die nicht weniger als 103 Verhandlungsgegenstände vorsieht.

Erzönig Karl von Ungarn hat dem Bundesrat die Mitteilung zugehen lassen, daß er im Laufe des Monats August die Schweiz endgültig verlassen werde.

In den letzten 14 Tagen hat sich die Gesamtzahl der Arbeitslosen in der Schweiz wiederum wesentlich erhöht, so daß heute mit der enormen Zahl von 150,000 ganz oder teilweise Arbeitslosen gerechnet werden muß. Damit dürfte die Schweiz im Verhältnis zur Größe des Wirtschaftsbetriebes das durch die industrielle Krisis am stärksten betroffene Land sein.

Vom 1. August dieses Jahres hinweg werden auf den schweizerischen Poststellen die Generalabonnemente der Bundesbahnen als Identitätsausweis für die Erhebung von eingeschriebenen Postfachen anerkannt werden.



† Gottlieb Pulver,

gew. Verwalter der kantonalen Frauenstrafanstalt in Hindelbank.

Im Alter von erst 56 Jahren starb. Ende April Herr Gottlieb Pulver, der



† Gottlieb Pulver.

Verwalter der Frauenstrafanstalt in Hindelbank, ein Mann, der am Ende seiner Tage auf ein voll gerütteltes Maß an Arbeit und auf schöne Erfolge zurück-

blicken durfte. — Am 23. August 1865 in Großhöchstetten geboren, besuchte er die Schulen von Lyß, wohin er nach dem Tode seiner Eltern verbracht wurde. Er wurde Lehrer und wirkte als solcher zwei Jahre in der Hardern bei Lyß. Nachher begab er sich auf die Hochschule, erwarb das Sekundarlehrerpatent und wirkte hierauf 8 Jahre lang an der Sekundarschule in Wiedlisbach. 1881 verheiratete er sich mit einer Fr. Elise Lanz und im November 1896 kam er als Verwalter der Anstalt nach Hindelbank und hat dort nahezu 25 Jahre lang gewirkt, das heißt solange bis das verantwortungsvolle und schwere Amt diesen so starken Mann allgemach zermürbte und er der schweren Bürde erliegen mußte. — Treue im Kleinen wie im Großen, ganze Hingabe an eine übernommene Sache, war mit ein edler Wesenszug des Verstorbenen. Mit stauenswerter Energie hatte sich Herr Pulver aus den denkbar einfachsten und dürftigsten Verhältnissen zu seiner angesehenen Lebensstellung, von einer Stufe zur andern, nach und nach emporgeschwungen und hat mit Hingabe und Tüchtigkeit den mannigfachen Aufgaben und Pflichten, die an ihn herantraten, zu allen Zeiten obgelegen. Daneben hat er sich aber auch noch der Pflichten als Staats- und Gemeindeglieder unterzogen und das Glück seiner Frau und die Erziehung seiner Kinder im Auge behalten. Er hat auch der Gemeinde Hindelbank wertvolle Dienste geleistet als Kirchengemeinderat und in der Schulbehörde und unauslöschlich wird sein Name mit dem Wiederaufbau der im Jahre 1911 abgebrannten Kirche verbunden sein. Der Dank aller, die mit ihm zu tun hatten, wird ihm über das Grab hinaus erhalten bleiben.

In der Grobstratsitzung vom 18. Mai wurden folgende Wahlen getroffen: 1. Als Präsident des Großen Rates mit 119 Stimmen Fürsprecher Fr. Bühlmann in Grobhöchstetten; 2. als erster Vizepräsident des Rats wurde der bisherige zweite Vizepräsident, Sozialist Robert Grimm, vorgeschlagen, wurde aber im ersten Wahlgang nicht gewählt, weil er das absolute Mehr von 70 Stimmen nicht erreichte. Erst der zweite Wahlgang bestätigte seine Wahl, weil durch Stimmenthaltung der bürgerlichen Ratsmitglieder das absolute Mehr auf 40 Stimmen herabsank.

Als Regierungspräsident wurde mit 121 Stimmen Herr Regierungsrat Burten und als Vizepräsident des Regierungsrats Herr Regierungsrat Prof. Dr. Volmar gewählt.

Für das bernische Kantonaltturnfest in Langenthal haben sich 127 Sektionen mit 3159 Turnern definitiv zur Teilnahme an den Sektionswettkämpfen angemeldet. Die ganze Ortschaft trifft heute schon alle Vorbereitungen für den würdigen Empfang der bernischen Turnerschaft.

Die Bergbahn Lauterbrunnen-Mürren hat 1920 bedeutend bessere Geschäfte gemacht als im Vorjahre, indem sie 38,140 Personen gegenüber 20,042 beförderte. Dementsprechend haben sich auch die Einnahmen erhöht.

Im Bezirksspital Thun verschied am 12. Mai im Alter von 73 Jahren Herr Joh. Reußer alt Zigarrenfabrikant in Steffisburg, ein Mann der der Gemeinde in vielen Kommissionen wertvolle Dienste geleistet hat.

In Riezerg ist nach längerer Krankheit Rieger-Ritter, der Erbauer des „Bielerhofes“ und späterer Tonhallewirt in Biel, gestorben. Er erreichte ein Alter von 82 Jahren und war ein sehr unternehmender, im ganzen Lande herum bekannter Fachmann.

Am 22. Mai hielt der bernisch-kantonale Gewerbeverband in Langnau seine diesjährige Delegiertenversammlung ab, die von 200 Mann besucht war. Als Präsident wurde Buchdrucker Baumgartner in Burgdorf bestätigt. In Anerkennung ihrer großen Verdienste um das bernische Gewerbe werden zu Ehrenmitgliedern ernannt: Gewerbemuseumsdirektor Blom, Buchdrucker Wilhelm Büchler in Bern und Buchdrucker Lemmer in Interlaken. Der Verband zählt heute 11,000 Mitglieder in 18 Orts- und 17 Berufssektionen.

Am kantonalen Turnerschwingfest in Biel vom 23. Mai erzielten die beiden Berner Robert Roth (Bern-Bürger) und Arnold Bögli (Bern-Länggasse) die ersten Kränze. Nahezu 5000 Besucher beehrten das Fest, das von den Bielern flott durchgeführt wurde.

Das Ergebnis der Staatsrechnung des Kantons Bern ist folgendes: Ausgaben Fr. 139,567,986.65, Einnahmen Fr. 136,239,652.54, Ausgabenüberschuß Fr. 3,328,334.11. Der Voranschlag für 1920 hatte einen Ausgabenüberschuß von Fr. 15,533,252 vorgesehen. Die Rechnung schließt somit um Fr. 12,204,917.89 günstiger ab, als zu erwarten war. Das reine Staatsvermögen hatte auf 31. Dezember 1920 einen Bestand von Fr. 50,826,535.50.

Am 23. Mai veranstaltete die Sektion Blümlisalp-Thun des S. A. C. eine geologische Exkursion auf den Sigriswilergrab, an dem 30 Mitglieder teilnahmen, und wobei Lehrer Willemin von Thun-Allmendingen beim Blumenpflücken zirka 10 Meter tief hinunterstürzte und einen Schädelbruch erlitt.

Für das Kantonalschützenfest in Interlaken haben sich bisher 247 Sektionen mit 9462 Schützen angemeldet.

In der Volksabstimmung vom 21./22. Mai wurde das kantonale Gesetz betr. die Tierseuchenkasse mit 37,089 Ja gegen 14,512 Nein angenommen.

Die Niesenbahn nimmt am 28. Mai den Betrieb wieder auf. Gleichzeitig erfolgt die Eröffnung des Hotels Niesen-Kulm.



† Emil Baudenbacher,

gew. Pfarrer an der Pauluskirche in Bern.

Am 4. Mai starb in Hilterfingen, wo er zur Erholung weilte, Herr Pfarrer

Emil Baudenbacher, Seelsorger der Paulus-Kirchgemeinde in Bern, im Alter von bloß 47 Jahren. Er hatte am 6. März abends einen pfarramtlichen Gang getan und auf der Straße einen



† Emil Baudenbacher.

Ohnmachtsanfall erlitten; er wurde erst nach geraumer Zeit aufgefunden und als schwerkranker Mann heimgebracht. Nachdem er sich anscheinend recht gut wieder erholt hatte, wurde er unerwartet rasch durch den Tod abberufen. Er starb aus einem vollen, reifen Leben und einem lebensreichen Wirken heraus.

Herr Pfarrer Emil Baudenbacher wurde in St. Gallen geboren, am 24. Januar 1874. Nach Abolvierung des dortigen Gymnasiums studierte er Theologie an den Universitäten Basel, Heidelberg und Bern; in letzterer Stadt wurde er, noch nicht 24jährig, konsekriert, um darauf ungehäumt sein Wirken als begeisteter, überzeugungstreuer Prediger und Seelsorger zu beginnen, zuerst als Pfarrverweser, dann als Pfarrer in Röttenbach i. C. Nach dreijähriger, segensreicher Wirksamkeit in der weitverstreuten Berggemeinde ließ er sich zum Seelsorger in Twann am Bielersee wählen. Auch von hier schied er schon nach wenigen aber arbeitsreichen Jahren, um den Ruf der Pauluskirchgemeinde in Bern an die neuerbaute schöne Pauluskirche anzunehmen.

Während fast 16 Jahren wirkte der Verstorbene in unserer Stadt als Prediger, Seelsorger, Jugendzieher und Armenpfleger mit vorbildlicher Treue und unentwegtem Fleiße. Seine Kanzelreden waren gehaltreich und voll poetischer Schönheiten. Pfarrer Baudenbacher fühlte eine dichterische Ader in sich. Er hat sich denn auch in den Mußestunden schriftstellerisch betätigt und etliche schöne Betrachtungs- und Erzählbücher herausgegeben. Er war vordem ein begeisterter Feldprediger, der mit Liebe dem Soldatenstande zugetan war und manch ein schönes Bild aus dem Soldatenleben zeichnete. Der Weltkrieg, der als ein gewaltiges Erlebnis auf ihn einwirkte, öffnete ihm freilich dann die Augen über die tiefsten Konsequenzen jedes Militarismus, auch des unschuldigsten, und machte ihn zum entschlossenen

und mutigen Befenner einer Weltanschauung, die jede Gewaltanwendung und alle nationale Selbstsucht als unchristlich verwirft. Schwere innere Kämpfe, um die vielleicht nur wenige Nahestehende wußten, zehrten mit an seiner geschwächten Gesundheit.

Pfarrer Baudenbacher war eine stille, bescheidene Natur. Ein scharfer Denker und vorzüglicher Redner, hätte er im öffentlichen Leben eine hervorragende Rolle spielen können. Dies zu tun, lag nicht in seiner Art. Er war ein stiller, aber unermüdlicher Arbeiter im Weinberge Gottes; es galt ihm keine Pflicht höher als die, für die Volkserziehung und Volkswohlfahrt sein Bestes einzusetzen. So hat die Pauluskirchgemeinde und mit ihr die Stadt Bern durch den Tod des Herrn Baudenbacher einen schweren Verlust erlitten. — An seiner Bahre stunden trauernd die Witwe und ein 13jähriges Töchterchen. Schmerzlich werden ihn auch seine Freunde vermissen, denen er in seiner ganzen Lebensführung ein leuchtendes Vorbild war. Ruhe seiner Asche!

Die Fortbildungskurse für Jünglinge, die diesen Frühling in keine Berufslehre eintreten konnten, begannen letzten Dienstag, 24. Mai. Es wurden für Französisch, Stenographie und Zeichnen je eine und für Maschinenschreiben zwei Abteilungen gebildet. Vorgegeben sind auch Exkursionen und Lichtbildervorträge.

Der Aufruf des Schweizer Kinderhilfskomitee in Bern zugunsten der hungernden und nockleidenden Kinder in den vom Kriege heimgefluchten Ländern brachte an Geldern, Kleidern und Nahrungsmitteln Fr. 60,000 ein, so daß in den nächsten Tagen 2 Waggons Liebesgaben nach Galizien abgehen werden.

Die bekannte Seiltänzerfamilie der Gebrüder Knie wird auf der Schützenmatte eine Reihe von Zirkusvorstellungen geben. Sie besitzt nun ein Riesenzelt, in dem über 3000. Personen Platz haben, und verfügt über 50 Personen aller Nationen, sowie viele dressierte Tiere. Das Auftreten im geschlossenen Zelt ist ein Fortschritt für die bekannte schweizerische Seiltänzerdynastie, die bisher jahrzehntelang im Freien und auf bescheidenem Podium ihre Künste zeigte.

Die Vereinigung Schweiz. Republikaner in Bern hat in einer Versammlung einstimmig die Resolution angenommen, in der sie den sofortigen Abbau aller Kriegsvollmachten des Bundesrates und die Abschaffung des Getreidemonopols verlangt.

Die Polizei hat leßthin eine hiesige Bürolistin in Haft genommen, welche auf zu großem Fuße lebte und einer großen Zahl Diebstähle beschuldigt war. Bei der Durchsuchung ihres Zimmers kam ein ganzes Lager gestohlener Waren, wie Servietten, Weißzeug, Bestede usw. zum Vorschein. — Ebenso mußte ein junger Chauffeur wegen Betrügereien und Schuldenmachen verhaftet werden.

Ein merkwürdiges Inserat enthält die Nr. 106 des „Anzeigers für die Stadt Bern“: Eine hiesige Schufirma, welche in letzter Zeit wiederholt auffällige Inserate erließ, macht nun ihre Kundschaft

darauf aufmerksam, daß von nun an jeder 50. Käufer, der einen Einkauf von mindestens Fr. 50 auf einmal macht, ein Gratisbillet für Hin- und Rückreise in den Kanton Tessin nebst fünfjähriger freier Verpflegung dajelbst erhält. Diese merkwürdige Anreizung der Kauflust wird von einem bernischen Notar öffentlich beglaubigt. Wer die Reihenfolge der Käufe kontrolliert, steht nicht fest. Der 50. Käufer kann also ganz gut jeweilen ein gestellter Strohmann sein, so daß dann die Reisekosten dahinfallen. Die Frage ist berechtigt aufgeworfen, ob es sich hier nicht um einen Verstoß gegen das bernische Lotteriegesez handelt. —

Im Alter von 54 Jahren entschlief am Pfingstmontag Herr R. J. Hukli, Lehrer an der Brunnmattschule. Der Verstorbene leitete viele Jahre mit seinem musikalischen Verständnis den Kirchenchor der Heiliggeistkirchgemeinde. 1916 wurde Hukli Mitglied des Kirchgemeinderates dieser Gemeinde und im letzten Jahre Mitglied des Gemeinderates der neuen Friedenskirchgemeinde.

Am 19. Mai abhin verschied plötzlich Herr Rudolf Bachmann-Preiswert, der Subdirektor des ersten Departements des Direktoriums der Schweiz. Nationalbank in Zürich. Der Verstorbene, ein in unserer Stadt bestens bekannter Mann, stand während 14 Jahren im Dienste der Nationalbank. —

Hier wurde dieses Frühjahr ein Verein der Invaliden ins Leben gerufen. Der neue Verein bezweckt die Wahrnehmung der geistigen und materiellen Interessen der Mitglieder, die Gründung eines Hilfsfonds und die Schaffung eines Ferienheims. —

Am mittelländischen Schwingfest in Wabern vom 23. Mai traten 150 Schwinger auf den Plan; auch der Besuch seitens des Publikums war ein starker. Den 1. Rang erzielte Jakob Kropf vom Turnverein Bern-Länggasse und den 2. Werner Lanz vom Turnverein Bern-Bürger. Das alljährlich wiederkehrende Frühlingfest verlief ohne Unfall und wurde von Södlervorträgen und mit Fahnenzweigen hübsch vollstümlich eingerahmt. —

Am vergangenen Abstimmungsontag, 23. Mai, wurden sämtliche fünf Gemeindevorlagen angenommen und als Gerichtspräsident des Amtes Bern der sozialdemokratische Kandidat Lehmann gewählt. Untersuchungsrichter Kollner, der Kandidat der bürgerlichen Partei, erhielt 5170 Stimmen, während der Gewählte 6138 auf sich vereinigte. —

Gemeinderat Gustav Müller hat am 22. Mai einen bedenklichen Unfall erlitten. Auf dem Wege von seiner Wohnung nach der Badeanstalt Marzili stürzte er und wurde in bewußtlosem Zustande aufgehoben. Im Salem-Spital wurden dann Verletzungen des Kopfes und der Wirbelsäule konstatiert. Herr Müller ist am Dienstag, 25. Mai, an den Folgen des erlittenen Unfalles gestorben. Wir werden in einer der nächsten Nummern die Verdienste des Verstorbenen gebührend erwähnen. —

Die Sanitätsdirektion des Kantons Bern erläßt einen Aufruf an die Bevöl-

kerung von Stadt und Land, in dem sie auf die bestehende Bodengefahr aufmerksam macht, die über das Elsaß nach Basel und Zürich eingetreten ist. In unserem Kanton ist in Bruntrut der erste Fall aufgetreten. Da die Kuhpockenimpfung den sichersten Schutz gegen eine Bodenerkrankung darstellt, ergeht die Aufforderung an die Bevölkerung, sich so rasch als möglich impfen zu lassen. —

Aus Neuenburg erhalten wir die Nachricht vom Hinscheiden des Restaurateurs Rubin zum Café Du Théâtre, früher langjähriger Pächter des Kornhauskellers in Bern. —

Kleine Chronik

Eidgenossenschaft.

Am 19. Mai traten 42 Großindustrielle und Kaufleute mittels eines direkten schweizerischen Separatwagens unter Führung des geschäftsführenden Kammersekretärs der ungarischen Handelskammer in der Schweiz, Dionys von Lastan, eine 10—14tägige Studienreise nach Budapest an. —

Kirchenkonzert im Münster.

(Eing.) Die diesjährigen Münsterkonzerte von Ernst Graf werden nicht als geschlossener Zyklus, sondern in zwangloser Folge stattfinden. Zunächst wird am kommenden Freitag, 3. Juni, abends 8¼ Uhr unter Mitwirkung von Elsa Homburger (Sopran) aus St. Gallen und Julia Demont (Alt) aus Genf, zwei in Bern seit langem vorteilhaft eingeführten Künstlerinnen, ein Programm auserwählter Duette altitalienischer, altdeutscher und neufranzösischer Meister zur Aufführung gelangen, umrahmt und gegliedert durch Orchesterwerke von J. S. Bach, G. F. Händel, César Franck, Domenico Zipoli und Guy Ropark. Der Abend bildet den Beschluß einer Konzertfolge in andern Schweizerstädten; möchte er auch in Bern selbst durch seine edle, sorgsam zum Ganzen verbundene Musik wirken können!

Kunstnotiz.

Im Schaufenster der Buch- und Kunsthandlung Ernst Bircher, Bubenbergsplatz-Cde Schwanengasse, sind zurzeit eine größere Anzahl Aquarelle von Architekt Maximilian Luz in Thun ausgestellt, auf die wir auch weitere Kreise aufmerksam machen möchten.

Berner Stadttheater.

Fidelio.

(Abschiedsvorstellung v. Mary Himmler.) Der Abschiedsabend von Mary Himmler, die wir so ungern scheiden sehen, gestaltete sich zu einer stimmungsvollen Sympathiekundgebung. Wenn auch der Theaterraum nicht bis auf den letzten Platz besetzt war, wie wir es gerne gesehen und wie es die reise Künstlerin verdient hätte, so hatte sich doch ein recht zahlreiches Auditorium eingefunden, um Mary Himmler Lebewohl zu sagen und ihr zu danken für die vielen genussreichen Stunden, die sie uns in den letzten Jahren bereitet hat.

Daß für diesen Anlaß „Fidelio“ gewählt wurde, trug viel dazu bei, dem Abend ein ganz besonders feierliches Gepräge zu verleihen. Wenn auch Mary Himmler jeder Rolle gerecht wird, so ist es doch vor allem ihr Fidelio, in dem sie ihre künstlerische Begabung so recht entfalten und den Reichtum ihrer metallernen Stimme zu schönster Geltung bringen kann. Die Abschiedsvorstellung verstärkte diesen Eindruck noch ganz erheblich. Ihr Spiel verriet wiederum größte Seelenstärke, ihre Stimme schien unermüdet zu sein. D-n.

Jedermann.

Das Spiel vom Sterben des reichen Mannes. Zu den Aufführungen auf dem Münsterplatz (21. bis 28. Mai).

Daß das von Hugo von Hofmannsthal in neue und gute Verse gegossene uralte Mysterienspiel auf der Theaterbühne ergreifend wirkt, das wußten wir von früheren Vorstellungen her. Die Handlung ist schlicht, fast arm: Jedermann, der weltfrohe, gutmütige Geselle, der reiche Mann, wird mitten aus dem Genuße seines schönen Wohllebens heraus vom Tode abgerufen. Eine kurze Frist nur hat ihm der Knochenmann gewährt zur Vorbereitung auf die Reise ins dunkle Jenseits. Umsonst schaut sich Jedermann nach Begleitern um auf die schaurige Fahrt. Die Freunde und die Buhlin verlassen ihn; auch Gott Mammon, der Geldgötze gleichend entfielen, fröst ihn von sich. Da, in seiner schrecklichen Vereinsamung wollen ihm die „Guten Werke“ zu Hilfe kommen; es ist ein krüdenlahmes, zartes Wesen, zu schwach, um ihm zu folgen. Da erscheint tröstend und aufrichtend der „Glaube“. Jedermann erkennt sich und bekennt und tut Buße. Umsonst tobt der Teufel; Engel betreuen den reuigen Sünder; fromme Chöre begleiten ihn zum Grabe, in das er entführt und gefaßt an der Hand seiner „Werke“ hinuntersteigt.

Jedermann — das sind wir alle, die wir den Genuß des Augenblickes mehr schätzen als das Ewige. „Wie steht es um deine guten Werke?“ — das ist die große erschütternde Frage des Mysterienspielles — und wir alle bleiben die sichere und selbstbewußte Antwort schuldig. Das Ewigmenschliche und Allgemeingültige der schlichten Handlung ist es, was uns packt und ergreift.

Und nun denke man sich dieses Spiel aufgeführt auf einer einfachen, dunkel beschlagenen Bretterbühne, die vor dem beleuchteten hohen Münsterportale mit dem berühmten „Jüngsten Gerichte“ aufgeschlagen ist. Man denke sich dazu feierlicher Glockenklang, Orgelton und Chorgesang, die ganze anachronistische Stimmung eines Plazes voller laufender Menschen, über denen der Geist der alten Kirche mit ihrem strengen Ethos schwebt. Man denke sich dazu das vollendete schauspielerische Können eines Ludwig Poppers, der mit seinem Mienenspiel die Menschen vor sich im Banne hält und vom Stücke zu diesen hinüber die seelische Brücke schlägt. Und nehmen wir hinzu den schwarzen graufigen Knochenmann Etkhard Kohlunds, die ergreifend anschauliche Schwachheit der „Guten Werke“ der Franziska Gaab, dann haben wir uns ein Erinnerungsbild zusammengestellt, das mit seiner künstlerischen Kraft noch lange in uns nachwirken vermag. Der Gedanke, das alte Mysterienspiel in der überlieferten Umgebung und Szenerie wieder aufleben zu lassen, war ein glücklicher; die Inszenierung und Durchführung ist — wenigstens was die Aufführungen vom Samstag, Sonntag und Montag anlangt — bei gutem Wetter aufs Beste gelungen. Das Spiel hat bei der Berner Bevölkerung reges Interesse erweckt und reichen Anklang gefunden. Dank den Behörden, die die Aufführungen ermöglicht, und Dank der Theaterleitung, die die Mühe und das Risiko des Unternehmens nicht gescheut hat. Möge sie es sich als Genugtuung merken, daß ernste und reine Schauspielkunst bei uns immer noch ein dankbares Publikum findet. H. B.